



Mitglied im Deutschen Aero Club e.V. Mitglied im Landessportbund Hessen e.V.

HLB Referat Segelflug Landwehrstraße 1 64293 Darmstadt

Email: heike.wagner@hlb-info.de

Tel.: 06151 21001 Fax: 06151 294668

Exemplar für Abgebenden 🗖 / Annehmenden 🗖

9

Dieses Übergabeprotokoll dient zur Feststellung des Zustandes des Flugzeugs und des Anhängers sowie der Vollzähligkeit des Zubehörs (laut Zubehörliste) zum Zeitpunkt der Übergabe. Eventuell auftretende Kosten für Schäden werden dem Verursacher in Rechnung gestellt.

• Bei direkter Sonneneinstrahlung ist immer der Haubenbezug aufzuziehen, um eine Aufheizung zu mindern!

Übergabeart (zutreffendes bitte ankreuzen) **Annahme vom HLB / Charterer** Abgabe an den HLB / Charterer Übergabe von Charterer zu Charterer (geprüft von Seko oder Beauftragter) Übergabedatum:______ Ort:______ Ort:_____ Flugzeug abgegeben von: _ Verein Telefon Bordbuch: Starts Stunden Flugzeug angenommen von: Name Verein Telefon

Abholung nur nach Vorlage des unterschriebenen Chartervertrages!

Kontaktadressen der Verantwortlichen

| Vorname, Name | Tel. priv. | Tel. dienstl. | Mobil | E-Mail |
|------------------|------------|---------------|-------------------|------------------------------|
| Kümmerer | | | | |
| Gerhard Glaessel | 06691-3649 | | 0163 664 6973 | Gerhard.Glaessel@t-online.de |
| Klaus Kahler | | | +49 160 969 37096 | |
| Detlef Schneider | | | +171 200 9186 | hlb.segelflug@t-online.de |
| Heike Wagner | | 06151/21001 | | heike.wagner@hlb-info.de |
| Hans Kordubel | | 06151/21001 | | hlb-ltb@t-online.de |

Postadresse für etwaige Teilerücksendung: Gerhard Glaessel,

Am Großen Wallgraben 28, 34613 Schwalmstadt

Kontaktadressen der HLB-Segelflugkommission und HLB-Geschäftsstelle (bei Beschädigungen am Flugzeug oder Hänger bitte eine Person unverzüglich benachrichtigen)

| Vorname, | Tel. priv. | Tel. dienstl. | Mobil E-Mail | | Funktion |
|------------------|------------|---------------|---------------|---------------------------|-----------------|
| Name | | | | | |
| Detlef Schneider | | | 0171 200 9186 | hlb.segelflug@t-online.de | SeKo |
| Gerhard Glaessel | 06691/3649 | | 0163 664 6973 | gerhard.glaessel@t- | SeKo |
| | | | | online.de | |
| Heike Wagner | | 06151/21001 | | Heike.wagner@hlb-info.de | HLB- |
| | | | | | Gesch. |

Mängel oder Beschädigungen

| Pos. | Beschreibung von Mängel oder Beschädigung | Unterschrift |
|------|---|--------------|
| 1 | | |
| 2 | | |
| 3 | | |
| 4 | | |
| 5 | | |
| 6 | | |
| 7 | | |

| Bestätig | nuna |
|----------|-------|
| Doolati | 14119 |

Bestätigung der Übergabe gemäß Pkt. IX und X der Vergabeordnung des Chartervertrages:

| Abgebender | |
|---|---|
| Ort, Datum | Unterschrift Charterer, Vertreter oder SeKo (bzw. Beauftragter) |
| Annehmender | |
| | |
| Ort, Datum | Unterschrift Charterer, Vertreter oder SeKo (bzw. Beauftragter) |
| | |
| Geprüft (nur nötig bei direkter Übergab | e von Charterer zu Charterer) |
| Ort, Datum | Unterschrift Vertreter oder SeKo (bzw. Beauftragter) |

Das Übergabeprotokoll ist vom Abgebenden unverzüglich an die HLB-Geschäftsstelle zu senden. Bei Übergabe von Charterer zu Charterer ist das Dokument für jede Partei anzufertigen. **Zubehörliste**

Fehlende oder beschädigte Positionen sind in den Bemerkungen festzuhalten.

| Zustand | | | | |
|----------|---|--------|-------|----------------------|
| Pos | Zubehör | | Nicht | |
| | | OK | OK | Bemerkungen nicht OK |
| EDV / In | strumente | | | |
| Pos. 1. | LX 9700 mit SD-Karte | | | |
| Pos. 2. | LX 9700 D (Doppelsitzer) mit SD-Karte | | | |
| Pos. 3. | Funkgerät Air Com AC-1 | | | |
| Pos. 4. | Flarm Fusion plus 2x V* | | | |
| Pos. 5. | Aircontrolldisplay (ACD) 3x | | | 2x Vorne 1x Hinten |
| Pos. 6. | Transponder VT-01 | | | |
| Turbo – | Hilfsantrieb | | | |
| Pos. 5. | Motor Triebwerksbedienung ILEC | | | |
| Pos. 6. | Motor Sichtkontrolle | | | |
| Pos. 7. | Betriebsmittel ÖL 1L Castrol Power racing 2T mit Messbecher | | | |
| Pos. 8. | 2x 10 Liter Benzinkanister gefüllt mit Gemisch 1: 40 | | | im Hänger vorne |
| Pos. 9. | Einheiten Anfang / Ende | Anfang | Ende | Differenz |

| Papiere | | | |
|----------|---|---|---|
| Pos. 10. | Versicherungsbestätigung | | Bordbuch |
| Pos. 11. | Genehmigung Luftfunkstelle | | Bordbuch |
| Pos. 12. | Eintragungsschein / Permit to Fly | | Bordbuch |
| Pos. 13. | Lufttüchtigkeitszeugnis / Appendix Permit to Fly | | Bordbuch |
| Pos. 14. | Lufttüchtigkeitsfolgezeugnis | | Bordbuch |
| Pos. 15. | Bordbuch sauber geführt | | |
| Pos. 16. | Fahrzeugschein für Anhänger | | lm Hänger vorne in Fahrtrichtung rechts |
| Zubehör | | ' | |
| Pos. 17. | 2x Fallschirm (mit Packbüchern) | | |
| Pos. 18. | 2x Fallschirmtaschen | | |
| Pos. 19. | Haubenbezug Stoff | | |
| Pos. 20. | Haubenbezug weiß | | |
| Pos. 21. | 1x Batterie 18 Ah Motor, 2x Batterie 15 Ah,1x Heckbatterie 20 Ah | | |
| Pos. 22. | TEK-Düse mit Verschluss-Stopfen | | Seitentasche |
| Pos. 23. | Staurohr mit Verschluss-Stopfen | | Seitentasche |
| Pos. 24. | Flächen-Montageeisen | | im Hänger vorne |
| Pos. 25. | Hauptbolzen | | Mitteltasche |
| Pos. 26. | Montagehilfe Ansteckflächen / Höhenruder | | Seitentasche |
| Pos. 27. | Querruderscheren (2 Stück) | | Tragflügelwurzel |
| Pos. 28. | Trimmgewichte (3 Stück). | | Flächenwagen links und rechts |
| Pos. 29. | Hängerfunktionen: Licht | | |
| Pos. 30. | Hängerfunktionen: Bremsen | | |
| Pos. 31. | 2x Bremsklötze | | |
| Pos. 32. | Handkurbel für Hänger | | Im Anhänger vorne |
| Pos. 33. | Spornkuller | | Im Anhänger vorne |
| Pos. 34. | 2 Flächenstützen(1xCobra,1x IMI) Aufrüsthilfe IMI: Hängerschublade | | Im Anhänger vorne + Schublade |
| | | | |
| Pos. 35. | Schleppstange incl. Spornheber | | |
| Pos. 36. | Flächenrad IMI lenkbar | | |

| Pos. 37. | 2x Flächen- Hängerarretierung | | |
|-------------|--|--|--|
| Pos. 38. | Wasserkanister mit Schlauch für Hecktank Seitenflosse | | Tank- und Zubehörkoffer |
| Pos. 39. | Wassertankanlage Fläche (Großer Trichter) | | Im Anhänger vorne |
| Pos. 40. | Mückenputzer links und rechts inklusive Elektromotoren | | Im Dokumentenkofferr |
| Pos. 41. | Flächen-, Rumpf- Haubenbezüge, 2 Aufbewahrungstaschen | | |
| Ersatzteile | | | |
| Pos. 42. | Putzzeug: Eimer, 2x Schwamm, 2x Fensterleder | | lm Anhänger vorne |
| Pos. 43. | Werkzeugkoffer klein komplett | | |
| Pos. 44. | Werkzeugkoffer groß komplett | | |
| Pos. 45. | Dokumentenkoffer komplett | | |
| Reinigung | | | |
| Pos. 46. | Flugzeugcockpit gereinigt | | |
| Pos. 47. | Flugzeug außen gereinigt | | |
| Pos. 48. | Fahrwerksbereich gereinigt | | |
| Pos. 49. | Hängerkupplung fettfrei | | Bei Hängerkupplung nicht fettfrei werden bis zu 100 EUR einbehalten! |
| Pos. 50. | Hänger innen gereinigt, beide Prüflehren vorhanden | | |
| Pos. 51 | Hänger außen gereinigt | | |
| Pos. 52 | Flarmantenne hinter Hauptrad | | In der seitlichen Bordtasche Rücksitz |
| | | | |

| We | Werkzeugkoffer klein | | |
|----|------------------------------------|--|--|
| | | | |
| 1 | 2x Ladegerät für je zwei Batterien | | |
| 2 | 1x Ladekabel mit 4 Anschlüssen | | |
| 3 | 1x zusätzliches Ladekabel | | |
| 4 | 1x Haubenscharnier | | |
| 5 | | | |
| 6 | | | |

| We | Werkzeugkoffer groß | | |
|----|--|--|--|
| | | | |
| 1 | 1x Tankschlauch | | |
| 2 | 1x Diebstahlsicherung Hänger | | |
| 3 | 1x Schlauch für Hauptrad | | |
| 4 | 1x Schlauch und Decke (gebr.) für Spornrad | | |
| 5 | 4x Abklebeband | | |
| 6 | 1x Poliermittel 1L | | |
| 7 | 1x Betankungsschlauch für Seitenleitwerk | | |
| 8 | 4 Erdnägel + Verzurrbänder | | |
| 9 | 1 Satz Inbusschlüssel | | |

| Do | kumentenkoffer |
|----|--|
| | |
| 1 | Flug- und Betriebshandbuch |
| 2 | Bordbuch mit Papieren |
| 3 | Charterunterlagen |
| | 2x Anhängerschlüssel mit |
| 4 | Diebstahlsicherungsschlüssel |
| | |
| 5 | Memory Stick mit folgenden Dokumentationen: Flug- und Betriebshandbuch Handbuch LX 9070 Handbuch AIR- Control HandbuchFlarm view Handbuch Power Flarm Fusion |
| 6 | |
| 7 | |